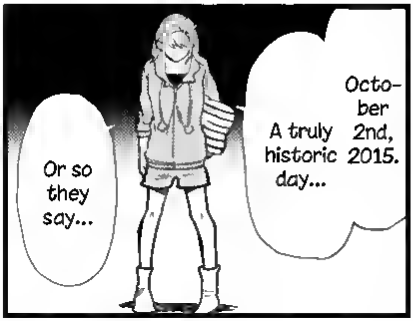
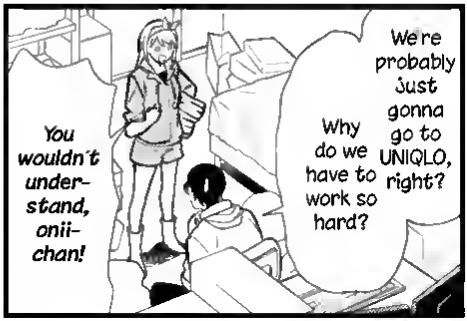
Bonus Chapter #1

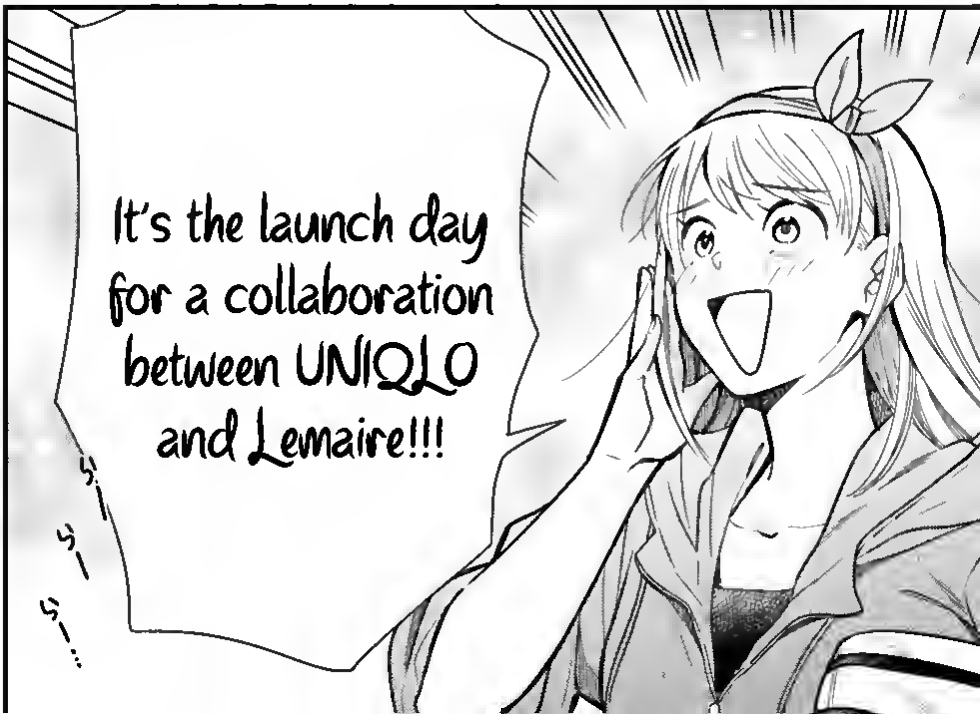
Hey! Onii-chan!
Just how much longer are you going to stay up!?
You promised you would go shopping with me tomorrow, remember!?
Hurry up and go to bed!
Eh? But why?
Just let me play a few games before bed.
Haa?
What is it? What?
Hurryyyyyy!!!
Turn off the computer!!
Sleep!! You have to wake up early!!
Are you stupid!?
At least let me save first!!

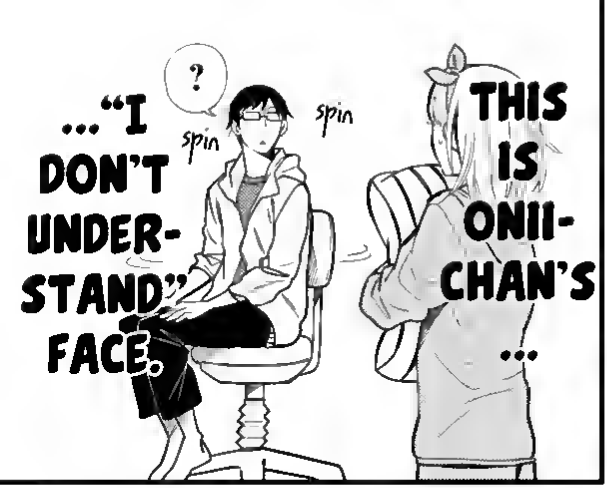
Whaaaa... Why!?
Before the shop opens!!

I did say I'll go shopping with you because I have tomorrow off of work,
but just how early are you planning for us to go?

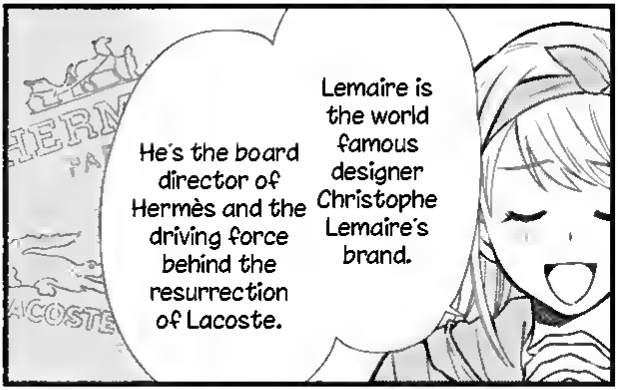

Or so they say...
A truly historic day...
October 2nd, 2015.

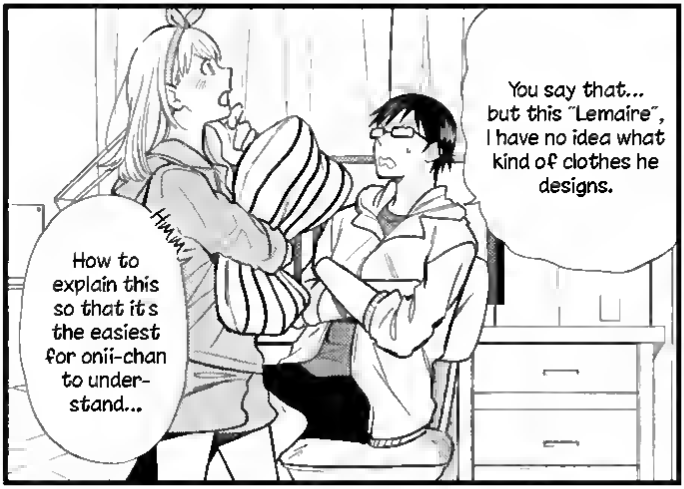

You wouldn't understand, onii-chan!
Why do we have to work so hard?
We're probably just gonna go to UNIQLO, right?


It's the launch day for a collaboration between UNIQLO and Lemaire!!!
Sss...


...“I DON’T UNDER-STAND” FACE.
?
spin
spin
THIS IS ONII-CHAN’S ...

Ooh-
He is SUPER - SUPER - SUPER famous~

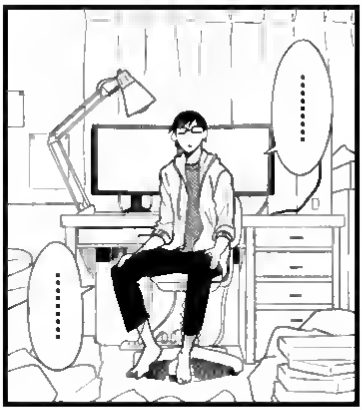

He’s the board director of Hermès and the driving force behind the resurrection of Lacoste.
Lemaire is the world famous designer Christophe Lemaire’s brand.

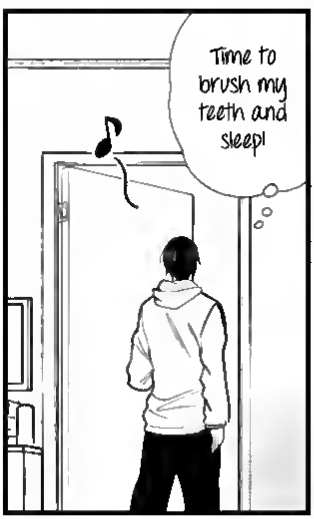

HMMM
How to explain this so that it’s the easiest for onii-chan to under-stand...
You say that... but this “Lemaire”, I have no idea what kind of clothes he designs.

No, not “Ooh”, some-thing with a bit more oomph to it!

shake
shake
Oh
Now I'm a bit interested.
His clothes are never too pompous, and have just the right amount of casualness to them
they have the ideal balance between dressing up and dressing casually!
キラキラ
And this time, Lemaire – the highest grade casual wear maker
will collaborate with UNIQLO – the casual wear maker with the best price.
A miracle will surely be born!!
KYAAA
There's no way I'm gonna miss this chance!!
But the day when I can buy them at UNIQLO's prices has finally come!
Since you're making all this noise, this must be a big deal.
squeeze
I didn't think I would ever be able to buy clothes from Lemaire, even if I became a working adult...

Shake Shake
Gentle
But if it becomes that cheap, then how good is the actual product?
Like maybe the quality won't be very good...
And the French Casual style is Lemaire's specialty!
It will surely fit the warmth of UNIQLO's fabrics~
UNIQLO puts a lot of resources into developing their materials.
They are a slow-fashion brand that has consistently sold good clothes at affordable prices.
I have high expectations for them!
You will surely want to buy their awesome turtleneck!
Since it's at such an affordable price!
You too, onii-chan!
Haa~ I will definitely buy the square sweater!
You sure are eager...





Bonus chapter **#1 END**

/a/nonymous presents:

Fuku wo Kiru nara Kon na Fuu ni (If You're Gonna Dress Up, Do It Like This)

Translator:
Winstonite

Proofreader:
Persephone

Editor:
Aranea